

EL INDEPENDIENTE

DIARIO DE LA MAÑANA

Dirección, Redacción y Administración, Colegio 16.
Toda la correspondencia al Director

Números sueltos, cinco céntimos.

Precio: Una peseta al mes. Fuera 3 pesetas trimestre. Anuncios, según tarifa. Pagos adelantados.



LAPIDAS FUNERARIAS

PARA NICHOS

en mármol negro desde 30 pesetas

« blanco « 15 «

Pidánsese modelos al establecimiento marmolería de

Amalio Tortosa,

CALLE SAN NICOLÁS

Múrcia.

VINOS

Dulce á 25 céntimos
micheta.

Seco á 25 céntimos
idem.

Estos vinos que son los más superiores que se venden, se despachan en la antigua calle de la Mancebería, casa de Clemente el chocolatero y en casa de L. Fabregat, calle de la Feria, número 51.

ACCIONES

y de la CAJA DE AHORROS

de la Sociedad LA LUZ se venden al 90-010.

Dará razon el conserje de la Agrícola.

EN EL ESTABLECIMIENTO

DE

CAYETANO LAFUENTE

Fruta 2 y Angel 16

Se ha recibido un gran surtido, á precios reducidos en salchichón de Vich, jamón, queso de bola, gruller, de plato, chorizos, garbanzos de Castilla, alfarnates, masaganas, arroz, judías, latas de tomate, pimientos, atún en escabeche, mero, bonitor, calamares con su tinta y otras conservas; azúcares de todas clases; aceitunas sevillanas; aceite sin gusto, cofiae y aguardiente.

¡A COMPRAR!

PLAZA DE LA FRUTA 2 Y ANGEL 16.

EL INDEPENDIENTE

Notas históricas.

30 DINEROS

Judas, el apóstol traidor, vendió á su Maestro Jesucristo por 30 monedas de plata, que es el precio que le señalaron los príncipes de los sacerdotes.

Pregúntase cuál era el valor de aquella moneda, á la cual se da el nombre de dineros. Veamos lo que sobre esto opinan varios escritores. San Ambrosio y otros opinan que cada dinero de plata equivalía á dos reales de los nuestros, de modo que 30 dineros serían tres duros. Este era el precio que se daba á un escavo, y en tal caso sería una grande infamia vender al Hijo de Dios por tan vil precio. A más, la avaricia de Judas mal se avendría con tal cantidad. Sabemos por el Evangelio que cuando Judas arrepentido volvió los 30 dineros, con ellos compraron un campo para se-

pultura de los peregrinos, y la cantidad de 30 díneros no se cree suficiente para tal compra.

Otros, estimando que por dinero se entendiese la moneda que llamaban libra de plata, de doce onzas, dicen que la cantidad sumase 60 duros de nuestra moneda, cantidad muy subida, excesiva para la avaricia de los judíos y para el precio del campo que compraron. Algunos creen que la equivalencia de nuestra moneda era la de doce duros, pero Budeo, Suarez, Ribera y otros, haciendo referencia á los que han visto alguna de dichas monedas, creen que el valor más probable era el de seis duros, con los cuales podía comprarse, no un campo de labor, sino una porción de terreno capaz para un pequeño cementerio de peregrinos. El valor de cada moneda se calcula en una peseta, y llevaban en el anverso el rostro de un hombre y en el reverso una flor. Había también en ellas la palabra *Rodion*, que, según algunos, indicaba que aquel rostro era del coloso de Rodas, ó mejor, que había sido acuñada en Rodas. Hegesipo hace notar que si los judíos vendieron á Jesús por 30 díneros, Tito, emperador, en la destrucción de Jerusalén vendió 30 judíos por un dinero.

Se conservan algunas de dichas monedas en Santa Cruz de Jerusalén de Roma, en San Juan de Letrán y en París.

LAS LAMENTACIONES DEL PROFETA JEREMÍAS

QUE SE CANTAN

EN LOS OFICIOS DE LA SEMANA SANTA
Traducidas en verso castellano.

En los Maitines de Viernes Santo
Siguen las lamentaciones de Jeremías,

Profeta.
LECCION PRIMERA.—CAP. SEGUNDO.
Heth.
Arruinar el muro

decretó Jehovah de la famosa
y triste hija de Sión un dia;
y para dar el duro
golpe, tendió la cuerda, y vigorosa
tanto fué de su brazo la porfia,
que ya una vez propuesta
la perdición funesta,
crujío la barbacana, y cuarteado,
con estrépito el muro vino al suelo.

Teth.

Dejan las recias puertas enclavado
allí el enorme peso, y ya sin duelo
se relajan las fuertes corraduras,
Su monarca y sus príncipes cautivos
son de gentes incrédulas e impuras.
Ya no hay más ley, ni ya contemplativos
sus profetas y absortos en la idea
de Jehovah, ven su luz que los rodea.

Iod.

Sobre la tierra dura,
de ceniza cubiertos, y vestidos
del aspero cilicio los ancianos,
que ven tal desventura,
á llorarla se sientan affligidos
en profundo silencio. De sus vanos
adornos despojadas
las vírgenes sagradas
de Jerusalén santa en aquel dia,
sus cabezas arrastran por el suelo.

Caph.

Mis ojos de llorar la pena mia
cansados ya senti, del triste duelo
y popular clamor estremecido
conmoverse por dentro mis entrañas:
sentí á los pies el corazón caido
al ver que parecían con extrañas
ansias los parvulitos, ya rodando
por las plazas, y apena palpitando.

LECCION II.

Lamed.

Clamaban los mayores
á sus madres pidiendo el alimento.
—Dó está el trigo y el vino?—les decian:
cuando entre los horrores
del hambre, por las plazas, sin aliento,
como heridos de muerte se rendian
y al seno se arrojaban
materno, y exhalaban
las almas con el último suspiro.

Mem.

Con quién podré en el mundo compararte,
oh hija de Salém, que así te miro?
A qué será posible asemejarte,
que te sea la imagen adecuada,
ni con qué consolarte piadoso,
Virgen de Sion, hija desdichada?
Un piélagos de males proceloso
es el que veo, que sacar te queda:
¿quién habrá ya que remediar te pueda?

Nun.

Falsedad y locura
eran de tus profetas las visiones,
que tus iniquidades te ocultaron;
y, con cruel dulzura,
por halagar tus gustos y pasiones.
jamás á penitencia te llamaron.

Victorias te anunciaban,
que ellos imaginaban,
y completa derrota al enemigo.

Samech.

Y ahora cuantos pasan y te miran,
con palmada aplauden tu castigo,
y en silbidos y gesto no respiran
sin burla y desprecio de tus males,
¿Esta es Jerusalén, la celebrada?
la que el encanto fué de los mortales?
Dicen: esta es la corte tan preciada,
cuyo esplendor y brillo relucia
sobre cuantas el mundo conoce?

LECCION III.—CAP. III.

Aleph.

Yo soy el affligido
mortal, que estoy mirando mi pobreza
de su rigor bajo el azote duro.

Aleph.

Con ceño desabrido
me condujo, mostrando su aspereza
y rigor desusado, en el oscuro
caos que me dejara
sin luz que me alumbrara,

Aleph.

Almí solo su mano me castiga.
contra mí dia y noche revolviendo,
que para mí tan sólo es enemiga.

Beth.

Mi ya arrugada piel envejeciendo
va con la carne flaca y macilenta,
y el riger natural extenuado.
hasta los huesos consumirme intenta,

Beth.

En derredor me tiene levantado
un muro de argamasa fuerte y dura,
amasada en trabajos y amargura,

Beth.

Como en eterno olvido,
de vida para siempre despojado,
yace el frio cadáver, en oscuro
sepulcro detenido;
así á mí de tinieblas rodeado
me tiene.

Ghimel.

Tan estrecho y tan seguro,
que porque luz no vea.
en torno me rodea
de fuerte torreón, y las prisiones
agravando, me impide la salida.

Ghimel.

Inútiles son ruegos y oraciones,
cuando ninguna súplica es oida.

Ghimel.

Las veredas y sendas que pudiera
en mi fuga elegir, tiene tomadas;
que no esté con sillares atajada.
¡Ay, sus altos consejos y divinos,
como en todo trastornan mis caminos!

En los Maitines de Sábado Santo:

*Siguen las lamentaciones de Jeremías,
Profeta.*

LECCION PRIMERA.—CAP. III.

Heth.

Y así por cierto ha sido:
que de Jehovah sólo á las piedades

dobemos no haber sido exterminados.
Jamás se ha desmentido
la bondad, con que en todas las edades
hemos sido por él auxiliados.

Heth.

¡Oh, y cómo con temprana
luz trae la mañana
nuevas de tu verdad constante y pura!

Heth.

El Señor es la sola herencia mia,
dijo mi alma, y en su fe segura
me lo estaré esperando noche y dia.

Teth.

¡Oh, cuánta es la bondad con que responde
el Señor á quien firme en él esperar!
¡Y con cuánta fineza corresponde
al que fiel en buscarlo persevera!

Teth.

Bien es, pues, que en silencio y dulce calma
de Dios espere su salud el alma.

Teth.

Bien es que se acostumbre
el hombre en su primera adolescencia
á sufrir el dolor y la fatiga,
porque sin pesadumbre
llevar sepa su yugo, y con paciencia
la mano bendecir que lo castiga,

Iod.

Y huyendo solitario
del inconstante y vario
ruido mundanal, él mismo luego,
sin murmurar, á su cerviz lo imponga,
y quede en dulce y natural sosiego

Iod.

Y aunque tal vez postrado se disponga,
besando humilde el suelo, las piedades
del Señor á implorar, por si es oido.

Iod.

Pronto siempre á cumplir sus voluntades
presenta una mejilla al que lo ha herido
en la otra, y de oprobio y amargura,
toma gustoso el cáliz, y le apura

LECCION II.—CAP. IV,

Aleph.

¿Y cómo se ha oscurecido
el oro, por su brillo tan preciado?
¿Aquel color tan vivo y rutilante,
cómo se ha deslucido?
¿Quién las piedras del templo ha profanado
que por mano sacrilega arrogante
se ven, de él arrancadas.
en las encrucijadas
de calles y de plazas por do quiera?

Bet.

Los hijos de Sion tan ensalzados
que sus ropas el oro enriqueciera,
se ven hoy como barro despreciados.

Ghimel.

La feroz lamia un pecho blando y pio
á sus fieros cachorros les presenta;
mas la hija cruel del pueblito mio
á los suyos ni cuida ni alimenta;
y cual duro aveSTRUZ, al descubierto,
los abandona el arido desierto.

Daleth.

A la lengua pegado
el paladar de sed, el tierno infante

en vano busca del materno pecho
el néctar deseado.
Pide pan con acento vacilante
el parvulillo en lágrimas deshecho:
gime, suspira y clama,
por todas partes llama,
y no hay quien se lo dé, como solía.

He.

Muerto se ve yacer por los caminos
el que en la gula y el placer vivía,
Los que en lechos de grana peregrinos
recostados comían, revolcados
en estiércol inmundo veo ahora.

Vau.

Mas son ya de mi pueblo los pecados
que los de la infeliz pecadora
Sodoma, destruida en un momento,
sin asedio ni ataque violento.

LECCION III.—CAP. V.

Empieza la oración de Jeremías. Profeta.
Acuérdate algún dia del amor, que te debes,
en fin, Señor, de nuestra amarga suerte;
mirranos en qué oprobio hemos caído,
La hacionda que debía
nuestra ser, vemos hoy con mano fuerte
al extranjero en ella introducido.
Pupilos y sin padre,
¿cuál es la triste madre
que viuda no llora sin consuelo?
Dinero damos, cual si ajena fuera,
por el agua que nace en nuestro suelo;
dinero por cortar nuestra madera.
Siempre de nuestro cuollo mano dura
tirando vá; jamás se da al cansado
tiempo para llorar su desventura.
Si de pan nos hartamos, el pasado
yugo sufrimos con acerba pena,
á que Egipto y Asiria nos condona.
Pecaron atrevidos,
y pereciaron ya nuestros mayores;
y nosotros así, por culpa suya,
nos vemos abatidos.
Siervos nos mandan ya como señores.
y no hay quien nos ampare y restituya
la libertad perdida.
En tan amarga vida,
temiendo siempre el filo de la espada,
buscamos pan en soledad horrona,
á riesgo de caer en emboscada,
donde no haya poder que nos defienda.
Reseco el cutis, como el hambre dura,
ardiente como un horno y denegrido:
tal es á la sazón nuestra figura.
Y afrontado también, y deslucido,
han en Sión nuestras mujeres bellas,
y en tus pueblos, Judá, nuestras doncellas.

TOMÁS JOSÉ GONZÁLEZ DE CARVAJAL.**A YUNTAMIENTO.****Sesion del 21 de Marzo 1894.**

Bajo la presidencia del señor García Cuervo y asistentes los señores Agrasot, Cartagena, García Balaguer, Maestre, Martínez Santos, Lafuente, Samper, Saenz (D.

Faustino y D. Felipe), Carrión, Franco, García Sanchez, García de Burunda, y García Liden: se abrió la sesión con la lectura del acta de la anterior que fué aprobada.

Dióse lectura á las disposiciones de los «Boletines oficiales» y se nombró comisionado para hacer la entrega de quintos en la capital, el dia 6 de Abril próximo, á D. Evaristo Cáceres.

Se acordó solicitar en nombre de la Exma. Corporación al ilustre hijo de Orihuela D. Marcial González de Lafuente, por su nombramiento para el cargo de Subsecretario del ministerio de Gracia y Justicia.

*Y se levantó la sesión.***SUELLOS Y NOTICIAS****Cocina económica**

Con motivo de la festividad de hoy, se dará, sin alterar el precio, comida extraordinaria a los pobres que se presenten con sus respectivos bonos, ó en su defecto 15 céntimos, siendo preferidos los primeros.

Se empezará á repartir á las once y media.

Ayer se repartieron 460 raciones.

La denuncia de la cera

Ayer se verificó el juicio Administrativo sobre la aprehension de un depósito de cera en la calle de Solores número 4, de cuyo hecho dimos cuenta á su debido tiempo.

Constituido el tribunal con arreglo al Reglamento de Consumos y representando al denunciante D. Francisco Samper, y al denunciado D. Felipe Saenz, resultó el último condenado á pagar el triple de derechos por la cera extraída del depósito, conformándose las partes con la sentencia.

Felicitación

La Junta Directiva del Casino Orcelitano, dirigió ayer un telegrama á nuestro paisano D. Marcial González de Lafuente, dándole la enhorabuena por su merecido nombramiento para Subsecretario de Gracia y Justicia.

Pase á la reserva

Se han recibido en esta Alcaldía los pases á la Reserva de los soldados Joaquín Gil Molina y José Saravia Vergel.

Rifa

En la verificada el dia de San José en la Iglesia de la Merced, salió premiado el número 881.

TELEGRAMAS**Madrid 21 (10 m.)**

Telegrafíose á Martinez Campos agresión moros vapor «Sevilla», reclamó á Jarifa que prometió castigo.

Silvela niega éste en inteligencias con

los conservadores. Reina firmó ayer decretos acordados Consejo entre ellos Gonzalez Lafuente subsecretario Gracia y Justicia, Morel gobernador Alicante.

«L' Echo» de París publica interview con senador español Batanero ocupándose crisis última dice conservadores aun no están preparados para recibir el poder. Cree nuevo ministro Hacienda seguirá huellas Gamazo.

Bolsa sigue mercado animado con tendencias alza.—París exterior español abrió 65'38 y cerró á 65'40—

Ingresó cárcel juez Zapata. Salio escribano Farrini bajo fianza.

21 (2 t.)

Mellado seguramente Director Tabacalera.

Recrudé cese guerra civil Brasil.

Mañana publicará «Gaceta» circular Gobernación para que los gobernadores tomen precauciones epidemias verano próximo.

Calma política.

Tomanse precauciones en los templos contra algún atentado.

Mañana saldrán para Tarragona últimas tropas Melilla.

Operarios despedidos fábrica gas amortinados sin importancia.

Anuncio.

Por si deseán utilizar sus trabajos, pone en conocimiento del público en general Luis Orgilés, que en el Parque de Bomberos se hacen toda clase de composiciones en los abanicos, paraguas y sombrillas; y pone telas á estos últimos,

DINERO AL 7 POR 100**Y COMPRA DE FINCAS,**

Se desea colocar 30,000 pesetas á préstamo hipotecario, en una ó varias operaciones; y se compran fincas rústicas en el término de esta ciudad.

Informará el Procurador y agente de negocios D. Francisco Navarro Juan.

SANTIAGO 25.—ORIHUELA,

Boletín Religioso.

Santos de mañana:—San Victoriano, mártir.

Imp. de Cornelio Payá, Feria, 3.

SECCION DE ANUNCIOS

**GRAN ALMACEN DE MUEBLES
DE
FRANCISCO COMPAN**
15-Puerta Nueva-15

Hay 50.000 pesetas

para proporcionarlas á interes módico sobre fincas, con prontitud y reserva.

No se admiten corredores.

Se compran cuantas tahullas de huerta se presenten, próximas á esto ciudad con un 12 por 100 sobre su justo precio.

Para más informes C. Pamús. Plaza de Cubero, núm. 7.—Orihuela.

SE VENDE

la casa número 7 de la calle de Barrio Nuevo.

En la redaccion de este periodico darán razon

DIEGO CUTILLAS (Olivares)

Ofrece á su numerosa clientela y al público en general que tiene puesto en venta sillarejos de piedra fuerte á los centímetros que les pidan de grueso, á 10 pesetas metro cúbico, al pie de la obra; y siendo sillarejo á todas medidas á 7'50 pesetas carro. ¡Lograr la ocasión!

Sillería una y otra clase, precios económicos.

TRINIDAD NUMERO 15.

Se venden dos casas.

Una, la número 28 de la calle de Santiago, con accesoria, que hace esquina al callejón; y otra, la que linda con la anterior en la misma calle.

Darán razon á informarán en la calle de Ruiz Capdepon, núm. 9.

16

DISPONIBLE

¡ALTA NOVEDAD!

Camas de madera y hierro con adornos metálicos
CON PRIVILEGIO DE INVENCION.

Estas camas, últimamente inventadas, están llamando mucho la atención por sus mejoras altamente útiles y provechosas, como por su construcción sólida, su elegancia y perfección. Único depósito, en el almacén de muebles de CARMELO SUBIEILA.

Calle de Hostales número 24, Orihuela.

En este nuevo establecimiento encontrará el público un inmenso surtido en camas de hierro y latón, forma inglesa y del país, como las de madera, de las mejores fábricas de España, á precios todas muy reducidos.

Extensa colección en sillerías tapizadas, de rejilla, junquillo y anea.
Especialidad en espejos y mecedoras.

BARATO SIN COMPETENCIA.

RETRATOS PINTADOS AL ÓLEO DE 4 DUROS PARA ARRIBA

Con una fotografía de toda persona viva ó muerta se puede obtener un retrato al óleo del tamaño que se pida.

SE RESTAURAN PINTURAS ANTIGUAS Y MODERNAS
Calle de la Frenería, 2, Murcia.

Darán razon: Calle del Colegio—16. Orihuela.

15

EL INDEPENDIENTE

DIARIO DE NOTICIAS É INTERESES MATERIALES

Precio de suscripción: Una peseta al mes.

Fuera trimestre 3 pesetas.

Anuncios y comunicados según tarifa.

PAGOS ADELANTADOS.

LINIMENTO ANTIREUMÁTICO DEL

DOCTOR CARRIÓN

Remedio infalible contra el reuma, corazón de los dolores articulares y musculares; basta un frasco para conseguir la curación.

Depósito: Farmacia del sucesor de Brach.

HOSTALES 10--ORIHUELA.

ADVERTENCIA

La oficina de este periódico se halla establecida de 8 de la mañana á 6 de la tarde, en la calle del Colegio número 16.